

## Der Kleinbetrieb im Leistungskampf

Am ersten Leistungskampf der deutschen Betriebe beteiligte sich bereits eine beachtliche Anzahl Kleinbetriebe, von denen ein Teil mit einem Gaudiplom ausgezeichnet oder auch zu "Nationalsozialistischen Musterbetrieben" ernannt werden konnte. Um die Teilnahme der Kleinbetriebe stärker zu fördern, hat der Reichsleiter Pg. Dr. L. v. das Leistungssabzeichen "Vorbildlicher Kleinbetrieb" gestiftet. In Sachsen haben 250.000 Kleinbetriebe die Möglichkeit, sich im Leistungskampf um diese Auszeichnung zu bewerben. Sie stellt eine Vorstufe zur Auszeichnung mit dem Gaudiplom und der Ernennung zum Musterbetrieb dar. Der Begriff Kleinbetrieb ist hierbei nicht eng begrenzt. Er erfasst sowohl den Einmann-Betrieb, in dem der Inhaber allein tätig ist, als auch den Zweimann-Betrieb, in dem der Inhaber durch seine Frau oder einen Familienangehörigen unterstützt wird, als auch die Betriebe der Industrie, des Handels, des Handwerks oder der freien Berufe, die trotz Beschränkung einer Anzahl Gesellschaftsmitglieder ihrer wirtschaftlichen Eigenart wegen auch als Kleinbetriebe anzusprechen sind.

Zu der Regel stellt der Kleinbetrieb das leichte Wirtschaftsschild vor dem Verbraucher dar. Der vorbildliche Kleinbetrieb muss daher diesem gegenüber seine Aufgaben richtig erfüllen. Werden seine Leistungen von dem Verbraucher anerkannt, so liegt er in vielen Dingen bereits richtig. Dann sind Anständigkeit und Vernunft die Richtlinien seines Handelns und führen ihn zwangsläufig zur nationalsozialistischen und damit vorbildlichen Haltung. Der vorbildliche Kleinunternehmer, der das Vertrauen seiner Kunden besitzt, wird reich sein, wird die Grundzüge von Treu und Glauben wahren, wird in jeder Weise sauber sein, wird seinen Betrieb zweckmäßig und schön ausgestalten, wird seine Kunden zuvorkommend — nicht unterläufig — behandeln und wird ohne Ansehen des Standes und der Person höchst sein.

Auch der Kleinbetrieb kann „geschlossen“ in der deutschen Arbeitsfront stehen. Viel leichter und viel sicherer kann er den Begriff der Betriebsgemeinschaft verwirklichen. Alle freiwillig gewährten sozialen Mehrleistungen finden nur dann volle Anerkennung, wenn sie als Recht und Pflicht verankert sind und sie nicht zu einer Gefälligkeit oder zu einem Straf- und Erziehungsmittel herabgewürdigt werden.

Alle im Kleinbetrieb Tätigen, also auch die Frau des Inhabers, müssen in beruflicher Hinsicht einwandfrei und geschult sein. Beteiligung an den Berufserziehungsmitteln der DAk und höchste Pflichterfüllung sind die Wege dazu. Im Reichsberufswettkampf soll dann die berufliche Leistung einer Nachprüfung unterworfen werden. Auch der Kleinbetrieb kann das „Leistungssabzeichen für vorbildliche Berufserziehung“ erwerben.

Wenn der Kleinbetrieb nicht seine Betriebspersonalmeinshaft bilden kann, so muss hierfür als Ausgleich die Beteiligung in der HJ, der SA, usw. gefördert und ermöglicht werden. Die Einstellung zur Partei und ihren Gleiberungen muss positiv sein. Ergänzend müssen alle im Betrieb Tätigen eine weltanschauliche Ausrichtung erfahren. Wenn auch Betriebsversammlungen nicht möglich sind, so kann an deren Stelle der Rundfunkempfang solche oder ähnliche Veranstaltungen vertreten. Die unerlässliche Fachbücher des Kleinbetriebes muss die Partei erweitern; DAk-Schulungsblätter, „Aufbau“ und „Arbeiterturn“ vermitteln die jüngste Ausrichtung. Der Kaufmännische Büchereikrat erleichtert die Fachbücher. Gerechte Gehaltsregelung und pünktliche Auszahlung fördern das Ver-

trauen. Wenn bei Musterungen, bei Ableistung des Arbeits- oder Wehrmachtdienstes, bei Krankheit und zu Weihnachten finanzielle Hilfen und Anerkennungen gewährt werden, so dürfen die materiellen Forderungen hinreichend Erfüllung gefunden haben. Im Kleinbetrieb kann gut und gern auf die unverhältnismäßige Gewährung einer finanziellen Weihnachtsgeschenk verichtet werden, wenn dafür dem Gesellschaftsmitglied ein nützliches und von ihm verwendbares Naturgegenstand gegeben wird. Die Leistungsbereitschaft älterer Gesellschaftsmitglieder wird wesentlich gesteigert, wenn ihre Versorgung im Alter eine gewisse Sicherung erfahren hat. Hier Vater, nach Möglichkeit auch Unterstüher sein, ist ein besonderer Verdienst.

Doch im Urlaub Lager und Fahrten der HJ und ADK-Reisen und Wandertreffen zur Geltung kommen müssen, bedarf einer besonderen Erwähnung. Wird Gesellschaftsmitgliedern Wohnung gewährt, so darf diese nicht nur den Mindestanforderungen genügen. Mit wenig Geld und ein wenig Fürsorge lässt sich vieles schaffen. Auch der Kleinbetrieb kann ein „Leistungssabzeichen für vorbildliche Heimstätten und Wohnungen“ erhalten.

Arbeit und Ernährung sind ein Problem. Wird Versorgung gewährt, so hat diese reichlich und gut zu sein. Zur Einnahme des Essens muss Zeit und würdiger Raum vorhanden sein. Die Arbeitszeitfreiheit in der Arbeitspause muss zweckentsprechend sein. Einwandfreie sanitäre Einrichtungen, zweckentsprechende Reinigungsmaßnahmen, einwandfreie Unfallschutzeinrichtungen, Zweckmäßigkeit des Arbeitsplatzes, einwandfreie militärische Verhältnisse und saubere und einwandfreie Kleidungsfeldung zeichnen den vorbildlichen Kleinbetrieb aus. Das Leistungssabzeichen für vorbildliche Pflege der Volksaufzucht kann sehr wohl auch ein solcher Betrieb erhalten.

Die hier ausgezeichneten Leistungen würden die Leistungen eines nationalsozialistischen Wirtschaftsbetriebes darstellen. Gelingt es, unsere deutschen Kleinbetriebe mehr und mehr diesem vorbildlichen Leistungskampf näherzubringen, so stärken wir nicht nur das Vertrauen zu der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit dieser Betriebe, sondern stärken damit auch die deutsche Volkswirtschaft.

Neben einer Urkunde erhalten die besten im Leistungskampf siegenden Kleinbetriebe die Berechtigung, ein in Form der alten Zunftzeichen gehaltene Ehrenschild dastehbar zu führen. Dieses Ehrenschild wird in Zukunft fühlbares Zeichen für Leistungen, für soziale und wirtschaftliche Pflichterfüllung und für Anerkennung als aufbauwürdige Zelle der Wirtschaft sein.

## Kunst und Kultur

### Nationalpostmuseum wieder geöffnet

Das Nationalpostmuseum, Abteilung Dresden, ist nach Bergung in die neuen Räume wieder geöffnet worden. Es befindet sich im Grundstück des Hauptpostamtes, Eingang Marienstraße (Durchfahrt), Hofgebäude 3. Stoc. Es ist täglich von 11 bis 13 Uhr bei freiem Eintritt geöffnet.

### „Der Gläserne Mensch“ in Istanbul

Der „Gläserne Mensch“ aus dem Deutschen Objektiv-Museum in Dresden bildet auf der am Freitag durch den türkischen Wirtschaftsminister eröffneten Industrieausstellung in Istanbul den Hauptanziehungspunkt für die Besucher. Die Istanbuler Zeitungen widmen dem deutschen Ausstellungsgegenstand ausführlich bebilderte Darstellungen und bezeichnen den „Gläsernen Menschen“ als ein Meisterwerk deutscher Technik.

### Asthma Rheuma Nerven Magen

Heilsmedizin sowie Adrenalinzulassung, Blutuntersuchung, Gallensteine, Magen, Darmkrankheiten, rheumatische, Arthritiden, Nierenkrankheiten, verschließen den Menschen, wobei er sich auch befreien mag. Laufende neueren schon seit 1913.

**Industrie**  
(Silber's Industrie Kräuter-Pulpaer, Säuren, Verkaufung, Stoffwechsel, Schaffensland, Reformfähigkeit, que. Schafel u. allgemeines Wohlbefinden bei Jung und Alt. Schafel 1.40,- reicht 15 Tage, das kostet pro Tag nur 20 Pf. St. Schafel 1.50,- reicht 15 Tage. Vieles Wohl. Großhandel in allen Nachbarländern in der Umgebung.

Bestellt l. d. Apotheke in Wilsdruff

Ein Inserat in dieser Zeitung  
wird beachtet und hat Erfolg

## Färben, Chem. Reinigen

von Garderobe und Stoffen aller Art.

Gebr. Berthold, Dresden

Annahme:

### Kürschnerei Springsklee, Wilsdruff, am Markt 7

Tresse Donnerstag, den 28. Juli  
wieder mit einem Transport bester  
dänischer, schwedischer  
und Seeländer Pferde  
ein und stelle selbige preiswert zum  
Verkauf.

Auf Rossen 524



Bruno Leuteritz, Pferdehandlung, Deutschenbora

### Erzgebirger und NSAA in der Jahresschau

Das waren wieder zwei prächtige Tage in der Dresdener Jahresschau „Sachsen am Werk!“ Waren es am Sonnabend die Erzgebirger, so begleitete am Sonntag das NSAA die Zehntausende, die aus allen Teilen unseres Sachengaues gekommen waren, um der einzigenartigen Schau sächsischen Fleisches und sächsischer Schönheit einen Besuch abzustatten.

Die Sonderdarbietungen des Wochenendes begannen am Sonnabendnachmittag mit dem Auftreten der Ehrenfriedersdorfer Bergmannstapelle, der erzgebirgischen Trachtengruppen und der Siegergruppen im erzgebirgischen Stilettlingen 1937. Da waren die Schwarzenbach-Rachiglück, das Hoch-Trio aus Altenberg, die Granzahler Berchen, die Buchholzer Wölfe und mit ihnen Walter Kunz aus Elbenstock, Helmuth Stoyff aus Buchholz, der Annaberger Alfred Laden und Kurt Dietmar aus Aue. Die Filmmusik im früheren Planetarium hinter dem Sächsischen Haus zeigte am „Tag des Erzgebirges“ neben anderen Filmen von Sachsen Schaffen und Schönheit die Erzgebirgsfilme „Ausgewähltes Grenzlandhofen“, „Land und Leute im Erzgebirge“ und „Wunder aus Holz“.

Das NSAA ist in der Halle 22 der Jahresschau im Rahmen der Ausstellung der NSDAK mit einer hochinteressanten Schau vertreten, mit der die Motorgruppe Sachsen einen umfassenden Einblick in den vielfältigen Einsatz des NSAA als Bannenträger der Motorisierung Deutschlands gewährt. Am „Tag des NSAA“ am Sonntag in der Ausstellung zeigten die NSAA-Kameraden im Freigelände einmal „Festliche Kraftfahrt“. Die „Sensation“ des Tages, die erstaunliche Vorführung des fernen gelben Autos, entpuppte sich schließlich als ein wohlgeplante Schau mit überzeugender Täuschung. Im Konzertgarten spielte der über Sachsen hinaus bekannte Musitzugführer Heinrich Eber.

### Hauptversammlung sächsischer Weinbauer

Der Sächsische Weinbauer veranstaltete am Sonnabend in Meißen seine diesjährige Hauptversammlung. Der Vorsitzende, Oberberater Dr. Hahn, Meissen, teilte dabei mit, dass der Weinbauer verband den langjährigen Leiter der Weinbau-Versuchs- und Lehranstalt Hollzhain, Landwirtschaftsrat Pleissner, in Anerkennung seiner Verdienste um den sächsischen Weinbau zum Ehrenmitglied ernannt habe. Er gab sodann einen Überblick über die Zukunftsaussichten des Weinbaus in Sachsen, wobei er bemerkte, dass noch 140 Hektar erfrischiges Weinbergeland mit Wein bepflanzt werden könnten; die Weinanbaufläche sei im letzten Jahr um sieben Hektar vergrößert worden. Unterabteilungsleiter der Landesbauernschaft Sachsen-Anhalt, Hoffmann, sprach über Richtlinien eines rentablen Weinbaus in Mitteldeutschland. Das Ziel sei, große Flächen Brachland dem Weinbau zuzuführen. Auch der Weinbau in Sachsen verdiente staatliche Betreuung. Der mitteldeutsche Wein genieße wieder einen Aufschwung, jeder ehrliche Weinbauer müsse zugeben, dass seine Gewächse sich denen des Westens an die Seite stellen könnten. Der Weinbau habe insbesondere in Sachsen die große wirtschaftspolitische Aufgabe, die Bevölkerung fest an ihrem Grund und Boden zu binden. Es gelte, die Erträge zu steigern und Qualität unter gleichzeitiger Verbesserung der Belebungskosten zu erzielen. Auch die Auswahl der Neubögen sei von großer Bedeutung.

### Aus Sachsen's Gerichtssälen

#### Knapp an Jukthaus und der Sicherungsverwahrung vorbei

Die 22. Große Strafammer des Landgerichts Chemnitz verhandelte gegen den am 30. Juni 1918 geborenen Walter Marwig, der in Dresden und Chemnitz Kameraden bestohlen und auch Baderdiebstähle ausgeführt hatte. Ohne sich in Rotlage befinden zu haben, kohl Marwig in rücksichtsloser und auch rassistischer Weise. Dennoch konnte sich das Gericht noch nicht entschließen Marwig, den schon vorbereitet ist, als gefährlichen Gewohnheitsverbrecher anzusehen. Marwig hatte gesagt, dass er auch arbeitslos ist und in seinem Beruf einen Täufungsleben kann. Durch leichtsinnigen Lebenswandel war der Angeklagte auf die schwieige Bahn geraten. Das Gericht gab ihm daher eine leichte Sicherungsmöglichkeit und verurteilte ihn wegen eines Diebstahls und Rücksichtslosigkeit in je zwei Jahren Haft und Unterbringung nur zu drei Jahren Gefängnis.

#### Doppelt gestraft, weil er verbotswidrig rauchte

Die Große Strafammer des Landgerichts Leipzig verurteilte den 30 Jahre alten Hans Delsner aus Böhmen wegen fahrlässiger Brandstiftung zu vier Monaten Gefängnis. Der Angeklagte war Wärter einer Pumpstation in einem großen Böhmerwerk. Die Station hat die Aufgabe, hochexplosive Gase mit Druck in eine andere Abteilung des Werkes weiterzuleiten. Selbstverständlich besteht für den Betrieb strengster Rauchverbot. Trotzdem verlor Delsner am 27. Januar d. J., als er sich allein in dem Gebäude befand, zu rauchen. Kaum hatte er ein Streichholz angezündet, als auch schon das im Raum befindliche hochexplosive Gemisch von Luft und Treibgas explodierte. Durch die Stichflamme wurde der leichtsinnige Raucher an Kopf, Händen und Armen lebensgefährlich verletzt. Außerdem wurde das Dach zum Teil eingestürzt. In dem Gebäude brach ein Brand aus, der das ganze Werk mit seiner vierhunderttausendigen Gesamtzahl aufs höchste gefährdet. In der Urteilsbegründung wurde der angeklagte leichtsinnig des Angeklagten gezeigt. Er erhielt nur in Anbetracht seiner schweren Verkümmelungen — so ist sein Gesicht vollkommen entstellt — keine höhere Strafe.

### Börse, Handel, Wirtschaft.

#### Weißauer Getreide- und Landesproduktionspreise

vom 23. Juli 1938.

Weizen, bisher 75.77 kg, effekt. Juli-Höftpreis 9.45; Roggen, bisher 70.72 Kilo, effekt. Juli-Höftpreis 8.95; Gerste, Sommer-, —; Winter-, zweizellig —; do. vierzellig 8.35; Hafer, 45.49 Kilo, Juli-Höftpreis 3.05; Mais, zugelieferte Ware 7.95; do. inländ. Erzeug.-Höftpreis 11.00; Raps trod. 16.00; Rötschensaat —; Trockenflocken 5.60 bis 5.79; Vollrohr, Zunderschnitzel 7.19—7.39; Wiesenbeu n. 2.70—3.20; Weizen- und Roggenstroh 1.50—1.55; Preiholz 1.60—1.65; Weizenmehl, Toppe 812 15.85; Roggenmehl, Toppe 997 Wibe 997 12.40; Roggenkleie 6.12—5.27; Weizenkleie 6.67—6.77; Speiseflocken neue gelbe 5.75; Kartoffelloden 8.45; Landauer Marktpreis 1 Stück 0.09—0.13; Landbutter Marktpreis 1/4 kg Stück 0.76—0.80.

Die heutige Nummer umfasst 8 Seiten

Hauptredakteur Hermann 21110, Wilsdruff, zugleich verantwortlich für den gesamten Bereich einschließlich Wilsdruff. Verantwortlicher Ausgaberedakteur: Erich Rehbein, Wilsdruff. Druck und Verlag: Wilsdruffer Zeitungsgesellschaft, Wilsdruff. D.R. VL 1938: 1486. — Zur Zeit ist Preisliste Nr. 2 gültig.

Nach langem, schwerem, mit großer Geduld ertragtem Leiden verschied heute nachmittag 1/4 Uhr mein innigst geliebter Gatte, unser lieber Vater, Schwieger- und Großvater, Bruder, Schwager und Onkel, Gutsbesitzer

**Paul Reinhard Dachsel**  
im 71. Lebensjahr.

In tiefer Trauer  
Anna Dachsel und Kinder.

Resselsdorf und Dresden-Gositz, den 23. Juli 1938.

Die Beerdigung findet Dienstag, nachmittags 3 Uhr, vom Trauerhaus aus statt.

Zu unserer Gudrun wurde uns ein kräftiger Sonntagsjunge geschenkt.

In dankbarer Freude  
Barbara Jünker geb. Wendt  
Hans Christoph Jünker, Amtsgerichtsrat.

Wilsdruff, den 24. Juli 1938.

## Ein dritter Wagen zur „AdG.“-Grenzlandfahrt

nach Johnsdorf-Oybin-Zittau-Herrnhut usw. am Sonntag, dem 7. August mit Autobus 1/2 Uhr früh ab Wilsdruff-Markt. Anmeldungen bis Freitag abend in der „Kraut durch Freude“ Anmeldestelle Foto-Wingl, Wilsdruff, Markt. — Fernruf 227 —

Tresse Donnerstag, den 28. Juli  
wieder mit einem Transport bester  
dänischer, schwedischer  
und Seeländer Pferde  
ein und stelle selbige preiswert zum  
Verkauf.

Auf Rossen 524

Bruno Leuteritz, Pferdehandlung, Deutschenbora